

Qorti tal-Appell
(Kompetenza Inferjuri)
Imhallef Anthony Ellul
Appell numru: 2103/2004
Mario Vella (appella)
Vs
Patrick Cutajar (appellant)

16 ta' Dicembru, 2016.

1. B'sentenza tat-Tribunal ghal Talbiet Zghar tal-11 ta' Dicembru, 2014, il-konvenut gie kkundannat ihallas lill-attur is-somma ta' €2,474.47 import ta' hlas li sar mill-attur ghax-xhur bejn Frar u Ottubru 2004 fl-ammont ta' Lm118 kull xahar, fir-rigward tal-kont numru 688006139 mal-HSBC Bank Malta plc, liema *loan*, skont ftehim vigenti bejn il-kontendenti, kien ittiehed sabiex jigi assunt dejn tas-socjeta Target Trading Limited, l-ishma ta' liema gew trasferiti lill-konvenuti fl-intier taghhom u liema loan, skond ftehim bejn vigenti bejn il-kontendenti, illi l-konvenut kien onora ghal zmien twil, kelli jigi saldat mill-konvenut ghalkemm inhareg f'isem l-attur.
2. Il-konvenut appella. L-aggravji huma:
 - i. Ghalkemm it-Tribunal ghal Talbiet Zghar kien jaf illi kien hemm pendent quddiem qorti, kawza li l-ezitu tagħha kien jolqot direttament din il-kawza, it-Tribunal naqas milli jissospendi l-kawza. Dan sar bi ksur tal-artikolu 7(2)(b) tal-Att dwar Tribunal għal Talbiet Zghar.
 - ii. It-Tribunal mar kontra d-dettami tal-ekwita u imparjalita'. Dan wassal sabiex il-konvenut ma nghatax l-opportunita' li jressaq il-provi.
 - iii. Fil-meritu t-Tribunal għamel apprezzament hazin tal-provi.
3. L-appellat ma wegibx.
4. Illum gie deciz l-appell fil-kawza fl-ismijiet **Patrick Cutajar vs Mario Vella** (55/2005). Kawza li hi konnessa ma' din il-kawza. Kawza li l-konvenut semma fit-twegiba li pprezenta. Inoltre, b'nota prezentata fis-27 ta' Jannar 2009, l-attur għarraf lit-Tribunal bil-kawza 55/2005. Minn hemm 'il quddiem din il-kawza bdiet tigi differita ghall-informazzjoni. Mill-verbali hu evidenti li t-Tribunal kien qiegħed jistenna l-ezitu finali tal-kawza 55/2005. Dan sakemm fis-seduta tal-20 ta' Marzu 2012 it-Tribunal iddefrixxa l-kawza *sine die* peress li hadd m'attenda għal dik is-seduta u kien diga' osserva li kien jidher li m'hemmx interess mill-partijiet. B'nota kongunttiva prezentata fil-31 ta'

Jannar 2013, il-kontendenti nfurmaw lit-Tribunal li l-kawza 55/2005 kienet differita ghas-sentenza, u "ghalhekk ikun opportun li din il-kawza tigi differita ghal data wara d-decizjoni fil-kawza l-ohra Avviz Nru 55/2005 differita ghal 4 ta' Marzu, 2013". Mill-verbali jirrizulta li t-Tribunal rega' beda jistenna li tigi deciza l-kawza 55/2005. Dan sakemm fis-seduta tat-22 ta' Ottubru, 2014 gie ddikjarat:

"*Meta ssejhet il-kawza ma deher hadd.*

Peress li din il-kawza qed tistenna l-ezitu ta' kawza ohra.

It-Tribunal qed jaghti l-ahhar differentement għad-19 ta' Novembru 2014 u f'dik is-seduta l-partijiet għandhom jiddikjaraw x'se jsir mill-kawza u jekk se jressqu l-provi dawn għandhom jitressqu kollha fid-19 ta' Novembru, 2014".

Fis-seduta tad-19 ta' Novembru 2014 it-Tribunal iddikjara l-provi magħluqa wara li għas-seduta rega' ma deher hadd, u fis-seduta tal-11 ta' Dicembru, 2014 nghatat s-sentenza.

5. L-Artikolu 7(2)(b) tal-Att dwar it-Tribunal għal Talbiet Zghar jipprovdi:

"*It-Tribunal **ghandu jissospendi** l-procedimenti tiegħu jekk –*

*.....
(b) ikun hemm pendenti quddiem qorti kompetenti azzjoni li l-ezitu tagħha jkun jolqot it-talba li t-Tribunal ikollu quddiemu".*

Fil-kawza l-ohra (55/2005) il-konvenut talab rifuzjoni tal-hlasijiet li għamel fil-perjodu bejn l-1 ta' Dicembru 2001 sal-1 ta' Dicembru 2003 fir-rigward tal-*loan account* fuq imsemmi, u dan peress li allega li kien taht l-impressjoni zbaljata li kellu obbligu f'dak is-sens. Mill-atti hu evidenti li l-partijiet u t-Tribunal kienu wkoll tal-fehma li kien hemm bzonn li l-ewwel tigi deciza l-kawza 55/2005. Fil-fatt ma komplewx jitressqu provi għal snin twal. Pero' gie zmien meta t-Tribunal bidel fehemtu u ddecieda li ma jkomplix jistenna. Dan wassal sabiex jagħti ordni kontra dak li jipprovdi l-artikolu 7(2)(b) tal-Kap. 380. Pero' dik id-disposizzjoni ma tatix diskrezzjoni lit-Tribunal, tant li tipprovdi li "*It-Tribunal **ghandu jissospendi** l-procedimenti.....*". Hi għalhekk mandatorja. Fic-cirkostanzi t-Tribunal ta sentenza meta skont il-ligi ma kelliex tingħata. Il-ksur ta' tali disposizzjoni m'hijiex sanabbli, tant li jingħata dritt ta' appell fejn it-Tribunal ikun naqas li jħares dik id-disposizzjoni. Dan irrispettivament mill-ammont tat-talba (ara art. 8(2) tal-Kap. 380). Għalhekk m'hemmx triq ohra ghajr li tithassar is-sentenza li t-Tribunal ta fil-11 ta' Dicembru 2014.

6. Fil-meritu¹, a skans ta' ripetizzjoni l-qorti taddotta l-istess ragunament li ghamlet fis-sentenza li nghatat illum fil-kawza **Patrick Cutajar vs Mario Vella** (55/2005), u li hu parti mill-ezitu tal-kawza. L-ammont li jippretendi l-attur kien self li ta lis-socjeta' Target Trading Limited. Fil-fatt jirrizulta li hu kien ha self ta' Lm9,000 minghand Mid-Med Bank plc, u l-flus ghaddihom lil dik il-kumpannija². Mill-abridged financial statements 31 ta' Dicembru 1999 tal-kumpannija Target Trading Limited, jirrizulta li s-self lill-kumpannija nghata fl-1998³. Jinghad ukoll: "**These loans are unsecured, interest free and have no fixed date for repayment**". Il-hlas lura lill-attur u l-konvenuti kienu jsiru permezz ta' pagamenti li jigu depozitati fil-loan account li kull wiehed kellu mal-bank, fil-kaz tal-attur kont numru 688006139. Mid-dokument "Shareholders Loan Account – Mario Vella"⁴, jirrizulta li s-somma ta' Lm9,000 li l-attur sellef lil Target Trading Limited, thallset kollha lura permezz ta' pagamenti ta' Lm118 kull xahar. Kien hemm ukoll is-somma ta' Lm2,500 li thallset lura lill-konvenut billi nghata iktar ishma fil-kumpannija Target Trading Limited. Fil-fatt jirrizulta li fit-12 ta' Marzu 1999 l-kontendenti bhala azzjonisti u wkoll ghan-nom ta' MVPC Holdings Limited, li wkoll kienet azzjonista, ghaddew rizoluzzjoni straordinarja fejn iddikjaraw⁵:

"i) the authorised share capital has increased from the original 1,000 shares of Lm1 each (Lm1,000) to 12,000 shares of Lm1 each (Lm12,000). The issued share capital has increased from the original 1,000 ordinary shares of Lm1 each fully paid up (Lm1,000) to 6,000 ordinary shares of Lm1 each fully paid up (Lm6,000) by means of a capitalisation of existing shareholders loans of 5,000 ordinary shares of Lm1 each (Lm5,000)".

Hu evidenti li l-attur ma hax in konsiderazzjoni dawn il-fatti, cjo' li s-self lill-kumpannija kien minghajr imghax u li kien hemm is-somma ta' Lm2,500 li thallset billi fl-1999 l-attur inghata 3,000 sehem *fully paid up*. F'dan ir-rigward hu rilevanti wkoll dak li xehed Raymond Vella:

*"A fol. 55 jidher illi hemm increase fis-share capital tal-kumpannija minn elf lira ghal sitt elef lira. Nista' nikkonferma li normalment hemm zewg modi kif izzid is-share capital tal-kumpannija. Jew illi jkun hemm direct injection ta' funds fil-kumpannija jew inkellha **jkun hemm xi loan fuq il-kumpannija u flok ma thallas lura l-flus, tatihom shares lil dak li jkun u b'hekk ikun zdied is-share capital**. Ahna wzajna t-tieni Sistema f'dan il-kaz u kkapatilizzajna l-loans li s-share holders kellhom jiehdu. Zied kollox hamest elef lira. **Elfejn u hames mitt lira kull parti**".*

Bil-mod li qieghed jirraguna l-attur ikun ifisser li:

¹ Il-qorti ser tagħmel riferenza għall-provi li hemm fl-atti tal-kawza 55/2005 peress li l-parti l-kbira tal-provi ngabru f'dik il-kawza, u dan sabiex tevita l-ftuh mill-gdid tal-istadju tal-provi meqjus is-snin twal li ilhom pendentli l-kawzi.

² L-istess għamel il-konvenut. Fis-sanction letter datata 13 ta' April 1999 jingħad: "Purpose: Originally as payment to Target Trading Co. Ltd".

³ Fol. 58. Tissemmu s-somma ta' Lm18,000 ghaliex kull wieħed mill-kontendenti ta' Lm9,000.

⁴ Fol. 20 tal-process 55/2005.

⁵ Fol. 59 tal-atti tal-kawza 55/2005.

- i. Il-konvenut ser ikollu jhallas ghall-imghax meta kif rajna⁶ l-ftehim kien li imghax ma jithallasx.
- ii. Il-konvenut mhuwiex iqies il-pagament li sar permezz ta' *allotment* ta' 3,000 *fully paid up shares* li hu nghata fil-kumpannija, u nqatghet is-somma ta' Lm2,500 mid-dejn li l-kumpannija kellha fil-konfront ta' kull wiehed mill-kontendenti.

Ghal dawn il-motivi:-

- 1. Tilqa' l-appell u thassar is-sentenza tat-Tribunal ghal Talbiet Zghar tal-11 ta' Dicembru, 2014.**
- 2. Tichad it-talba tal-attur.**
- 3. Spejjez kollha a karigu tal-attur.**

Anthony Ellul.

⁶ Mill-Abridged Financial Statements tal-1999.